



Inspekcje oprávněnou osobou jednou za 12 měsíců – záznamy  
12 months inspection by authorized person – records

Table with 2 columns: Datum inspekce / Date of inspection, Výsledek inspekce / Inspection result, Podpis inspektora / Inspector signature

3 měsíční kontrola uživatelem – záznamy  
3 months inspection by the user – records

Table with 2 columns: Datum kontroly / Date of inspection, Výsledek kontroly / Inspection result, Podpis uživatele / User signature

corrosión, de deformación o de defectos en general. En caso de cualquier duda, recomendamos no utilizar el conductor y sustituirlo por otro sistema de protección. El fabricante de la cuerda recomienda utilizar un conductor de alta calidad y un lubricante adecuado. Este producto está diseñado para ser usado con condiciones atmosféricas normales (condiciones toleradas normalmente en la vida cotidiana). La norma, clase o tipo de conductor, y abertura máxima del gajillo (dimension A en mm - fig. 10).

Tipos de mesquines para protección personal EN 362:2004 fig. 2. Clase B: El mesquín básico... Clase M: El mesquín Multi-uso... Clase A: Mesquín de la terminación... Clase O: Mesquín diseñado para ser usado a un tipo de acción... Clase X: Mesquín equipado con cierre de rosca...

ANCLAJES: Utilizar solamente anclajes de acuerdo a la norma EN 795 con una resistencia a la ruptura mínima de 10kN. Durante el uso del mosquetón y otros aparatos de protección personal, el usuario debe permanecer siempre por debajo del punto de anclaje (fig. 5).

ADVERTENCIA: Los mosquetones deben ser usados con los procedimientos del fabricante. No se debe utilizar el mosquetón para otros fines que los que se describen en este manual. El fabricante no se hace responsable de los daños ocasionados por el uso indebido del producto.

POLSKI Instrukcja użytkownika karabinków EN 362:2004 / EN 12275:2013. Przed użyciem produktu proszę dokładnie zapoznać się z poniższymi instrukcjami.

Instrukcja ta zawiera wszelkie informacje konieczne do prawidłowego i bezpiecznego użytkowania karabinków w zróżnicowanych warunkach. Przed użyciem produktu należy dokładnie zapoznać się z treścią niniejszej instrukcji, w tym z załącznikami i rysunkami.

UWAGA: Przed użyciem należy dokładnie sprawdzić karabinek, nie powiniemy mieć żadnych oznak zużycia, korozji, zniekształceń ani żadnych innych defektów. W razie jakiegokolwiek wątpliwości należy zrezygnować z użycia karabinka i jak najszybciej zgłosić to uszkodzenie.

UWAGA! Należy pamiętać, żeby stosować karabinek zamknięty od strony zamykania. Aby linia zawsze była wpisana w urządzenie, od zewnątrz (patrz rys. 7). W innym razie w przypadku odpadnięcia MOSES DOUSZ MOI WPY CIA LINY I URZĄDZENIA.

OPROZBODILO: Vedno vestanje vrste vponke z zunanjo stran, sialke, kot je prikazano na sliki 4, drugace se lahko zadrzi na desni strani vponke. Pri nepravilni uporabi se lahko pojavijo poškodbe in poškodbe izdelka. Uporabnik mora biti obveščen o obsegu zadostnega načrta na mestu delja. To je pomembno, da lahko obvlada vsako nepravilno uporabo.

NEPRAMERNA UPORABA ZMAJANA JSQ OPORNOST IN ZAVARNOSTI DODATNO VAROVANJE: Navedeno je, da se uporablja samo za namene, za katere je bil izdelan. Če se uporablja za druge namene, se uporabnik ne sme opirati na to, da se uporablja samo za namene, za katere je bil izdelan.

Tipi vponke za osebno varovanje (EN 362:2004), slika 2. Razred B: OSNOVNA VPONKA - Universalna vponka, ki je bila uporabljena kot komponenta sistema za varovanje proti padcu. Razred H: HMS VPONKA - Vponka namenjena za uporabo v stankih sistemih za varovanje proti padcu.

SIDIRČNA VPONKA: Uporabljajte le sidirčnik, ki je kompatibilen s EN 566 in ima minimalno nosilno moč 20kN. Med uporabo vponke v ostalih napravah za osebno varovanje, mora uporabnik vedno ostati pod sidirčnikom slika 3. Pozicija in višina sidirčnika mora biti ustrezna glede na možnost padca, upoštevajoč dolžino vrvi in višino naprave za varovanje.

POLSKI Instrukcja użytkownika karabinków EN 362:2004 / EN 12275:2013. Przed użyciem produktu proszę dokładnie zapoznać się z poniższymi instrukcjami. Instrukcja ta zawiera wszelkie informacje konieczne do prawidłowego i bezpiecznego użytkowania karabinków w zróżnicowanych warunkach.

OPROZBODILO: Vedno vestanje vrste vponke z zunanjo stran, sialke, kot je prikazano na sliki 4, drugace se lahko zadrzi na desni strani vponke. Pri nepravilni uporabi se lahko pojavijo poškodbe in poškodbe izdelka. Uporabnik mora biti obveščen o obsegu zadostnega načrta na mestu delja.

OPROZBODILO: Vedno vestanje vrste vponke z zunanjo stran, sialke, kot je prikazano na sliki 4, drugace se lahko zadrzi na desni strani vponke. Pri nepravilni uporabi se lahko pojavijo poškodbe in poškodbe izdelka. Uporabnik mora biti obveščen o obsegu zadostnega načrta na mestu delja.

OPROZBODILO: Vedno vestanje vrste vponke z zunanjo stran, sialke, kot je prikazano na sliki 4, drugace se lahko zadrzi na desni strani vponke. Pri nepravilni uporabi se lahko pojavijo poškodbe in poškodbe izdelka. Uporabnik mora biti obveščen o obsegu zadostnega načrta na mestu delja.

OPROZBODILO: Vedno vestanje vrste vponke z zunanjo stran, sialke, kot je prikazano na sliki 4, drugace se lahko zadrzi na desni strani vponke. Pri nepravilni uporabi se lahko pojavijo poškodbe in poškodbe izdelka. Uporabnik mora biti obveščen o obsegu zadostnega načrta na mestu delja.

uporabnik, t.j. do uradnega ješte dotična karta z datumi tehničnimi, kjer spletnja stran EN 362:2004 ora za ješte ona... TASNÍ: Należy używać tylko tam z certyfikatem CE, które spełniają normę EN 564 i mają minimalną wytrzymałość na zerwanie...

UPORABNIK: Należy używać tylko tam z certyfikatem CE, które spełniają normę EN 564 i mają minimalną wytrzymałość na zerwanie... TASNÍ: Należy używać tylko tam z certyfikatem CE, które spełniają normę EN 564 i mają minimalną wytrzymałość na zerwanie...

OPROZBODILO: Vedno vestanje vrste vponke z zunanjo stran, sialke, kot je prikazano na sliki 4, drugace se lahko zadrzi na desni strani vponke. Pri nepravilni uporabi se lahko pojavijo poškodbe in poškodbe izdelka.

OPROZBODILO: Vedno vestanje vrste vponke z zunanjo stran, sialke, kot je prikazano na sliki 4, drugace se lahko zadrzi na desni strani vponke. Pri nepravilni uporabi se lahko pojavijo poškodbe in poškodbe izdelka.

OPROZBODILO: Vedno vestanje vrste vponke z zunanjo stran, sialke, kot je prikazano na sliki 4, drugace se lahko zadrzi na desni strani vponke. Pri nepravilni uporabi se lahko pojavijo poškodbe in poškodbe izdelka.

OPROZBODILO: Vedno vestanje vrste vponke z zunanjo stran, sialke, kot je prikazano na sliki 4, drugace se lahko zadrzi na desni strani vponke. Pri nepravilni uporabi se lahko pojavijo poškodbe in poškodbe izdelka.

OPROZBODILO: Vedno vestanje vrste vponke z zunanjo stran, sialke, kot je prikazano na sliki 4, drugace se lahko zadrzi na desni strani vponke. Pri nepravilni uporabi se lahko pojavijo poškodbe in poškodbe izdelka.

OPROZBODILO: Vedno vestanje vrste vponke z zunanjo stran, sialke, kot je prikazano na sliki 4, drugace se lahko zadrzi na desni strani vponke. Pri nepravilni uporabi se lahko pojavijo poškodbe in poškodbe izdelka.

Altekréipke upplýsingar efndu / vartu, vortu, kortu og þringum, aðgerðum í þessum liði. Sjá lístunni skýringu á notkuninni. Þetta er notað til að tryggja notkun og líftíma þessa vöru. Þetta er notað til að tryggja notkun og líftíma þessa vöru.

Altekréipke upplýsingar efndu / vartu, vortu, kortu og þringum, aðgerðum í þessum liði. Sjá lístunni skýringu á notkuninni. Þetta er notað til að tryggja notkun og líftíma þessa vöru.

Altekréipke upplýsingar efndu / vartu, vortu, kortu og þringum, aðgerðum í þessum liði. Sjá lístunni skýringu á notkuninni. Þetta er notað til að tryggja notkun og líftíma þessa vöru.

Altekréipke upplýsingar efndu / vartu, vortu, kortu og þringum, aðgerðum í þessum liði. Sjá lístunni skýringu á notkuninni. Þetta er notað til að tryggja notkun og líftíma þessa vöru.

Altekréipke upplýsingar efndu / vartu, vortu, kortu og þringum, aðgerðum í þessum liði. Sjá lístunni skýringu á notkuninni. Þetta er notað til að tryggja notkun og líftíma þessa vöru.

Altekréipke upplýsingar efndu / vartu, vortu, kortu og þringum, aðgerðum í þessum liði. Sjá lístunni skýringu á notkuninni. Þetta er notað til að tryggja notkun og líftíma þessa vöru.

Altekréipke upplýsingar efndu / vartu, vortu, kortu og þringum, aðgerðum í þessum liði. Sjá lístunni skýringu á notkuninni. Þetta er notað til að tryggja notkun og líftíma þessa vöru.

Altekréipke upplýsingar efndu / vartu, vortu, kortu og þringum, aðgerðum í þessum liði. Sjá lístunni skýringu á notkuninni. Þetta er notað til að tryggja notkun og líftíma þessa vöru.

